

Addendum to Rule 68(2)(b) Witness Transcript

From: Thomas Obhof
RE: Addendum to the Witness Transcript of UGA-D26-P-0050
ERN: UGA-OTP-0228-2509-R01
Date: 27 November 2018

Correction 1

Paragraph: N/A

Page: 2509

Original: Nickname/Alias of Interviewee [REDACTED]

Correction: Nickname/Alias of Interviewee [REDACTED]

Correction 2

Page: 2516

Line(s): 244

Original: DL: ...and then you went to Otyek and Gulu...

Correction: DL: ...and then you went to Atyek and Gulu...

Correction 3

Page: 2521

Line(s): 390-391

Original: Interviewee: Okay. The first one is [REDACTED] and the second one was [REDACTED]
[REDACTED] I was mistaken...[inaudible].

Correction: Interviewee: Okay. The first one is [REDACTED] and the second one was [REDACTED]. I was mistaken...[inaudible].

Correction 4

Page: 2521

Line(s): 392

Original: DL: And [REDACTED] was in [REDACTED] room?

Correction: DL: And [REDACTED] was in [REDACTED] room?

CONFIDENTIAL

Correction 5

Page: 2521

Line(s): 405-406

Original: DL: ...you [*Unintelligible, time 00:20:16*] to [REDACTED] ...
Interpreter: ...ibino ikobo ni [REDACTED] ...

Correction: DL: ...you [*Unintelligible, time 00:20:16*] to [REDACTED] ...
Interpreter: ...ibino ikobo ni [REDACTED] ...

Correction 6

Page: 2521

Line(s): 413

Original: DL: OK. And you also said...uh...you...you mentioned before [REDACTED] when you were staying at [...]

Correction: DL: OK. And you also said...uh...you...you mentioned before [REDACTED] when you were staying at [...]

Correction 7

Page: 2522

Line(s): 442-443

Original: Interpreter: That is where he chose two girls among us and he said the best of the girls should be distributed among the other commanders.

Correction: Interpreter: That is where he chose two girls among us and he said the **rest** of the girls should be distributed among the other commanders.

Correction 8

Page: 2523

Line(s): 477

Original: DL: ...were they male of female?

Correction: DL: ...were they male **or** female?

Correction 9

CONFIDENTIAL

Page: 2524

Line(s): 502

Original: DL: You mentioned that the other girl was [REDACTED]

Correction: DL: You mentioned that the other girl was [REDACTED]

Correction 10

Page: 2526

Line(s): 570

Original: Interpreter: I asked together with my friend [REDACTED]

Correction: Interpreter: I asked together with my friend [REDACTED] [REDACTED]

Correction 11

Page: 2529

Line(s): 673-674

Original: Interviewee: [REDACTED] onwongo tye ngata me wan obedo kede ture kano.

Interpreter: [REDACTED] was there, the one with whom we were staying in his home.

Correction: Interviewee: [REDACTED] onwongo tye ngata me wan obedo kede ture kano.

Interpreter: [REDACTED] [REDACTED] was there, the one with whom we were staying in his home.

Correction 12

Page: 2529

Line(s): 687

Original: DL: Besides you and [REDACTED]

Correction: DL: Besides you and [REDACTED]

CONFIDENTIAL

Correction 13

Page: 2530

Line(s): 721

Original: DL: For example [REDACTED]

Correction: DL: For example [REDACTED]

Correction 14

Page: 2533

Line(s): 832

Original: DL: ...who said after choosing you and [REDACTED]

Correction: DL: ...who said after choosing you and [REDACTED]

Correction 15

Page: 2538

Line(s): 996-997

Original: Interviewee: [REDACTED]

Interpreter: [REDACTED]

Correction: Interviewee: [REDACTED]

Interpreter: [REDACTED]

Correction 16

Page: 2543

Line(s): 1191

Original: Interpreter: ...kede [REDACTED]

Correction: Interpreter: ...kede [REDACTED]

CONFIDENTIAL

Signed,



Thomas Obhof
Gulu, Uganda



Witness UGA-D26-P-0050
Gulu, Uganda



Interpreter
Gulu, Uganda

END REPORT